

Distr.: General
29 November 2017
Arabic
Original: English

الجمعية العامة مجلس الأمن



مجلس الأمن
السنة الثانية والسبعون

الجمعية العامة
الدورة الثانية والسبعون
البند ٧٢ (ج) من جدول الأعمال
تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها: حالات حقوق الإنسان
والتقارير المقدمة من المقررين والممثلين الخاصين

رسالة مؤرخة ٢٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٧ موجهة إلى الأمين العام من الممثل
الدائم لأوكرانيا لدى الأمم المتحدة

أتشرف بأن أرفق طيه تعليق وزارة خارجية أوكرانيا، المؤرخ ٢٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٧،
بشأن القرار الصادر عن محكمة مدينة موسكو في قضية المواطن الأوكراني، رومان سوشينكو، المحتجز
بصورة غير قانونية في روسيا (انظر المرفق).
وأرجو ممثنا تعميم هذه الرسالة باعتبارها وثيقة من وثائق الجمعية العامة، في إطار البند ٧٢ (ج)
من جدول الأعمال، ومن وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) فولوديمير يلتشنيكو
السفير
الممثل الدائم



مرفق الرسالة المؤرخة ٢٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٧ الموجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لأوكرانيا لدى الأمم المتحدة

تعليق وزارة خارجية أوكرانيا بشأن القرار الصادر عن محكمة مدينة موسكو في قضية المواطن الأوكراني، رومان سوشينكو، المحتجز بصورة غير قانونية في روسيا

إن وزارة خارجية أوكرانيا تعرب عن احتجاجها الشديد على الحكم الصادر عن محكمة مدينة موسكو في ٢٧ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٧ بتمديد فترة احتجاز الصحفي الأوكراني، رومان سوشينكو، المحتجز بصورة غير قانونية في روسيا بموجب تهم ملفقة، مدة شهرين آخرين لغاية ٣٠ كانون الثاني/يناير ٢٠١٨.

وقد رفضت المحكمة مرة أخرى طلب الدفاع تغيير التدابير الاحترازية المفروضة على رومان سوشينكو إلى توقيف غير احتجائي، مما يثبت استمرار الضغوط التي تمارسها الأجهزة القضائية الروسية وتحتير تلك الأجهزة.

ومما يؤكد الطابع السياسي الموجه للقضية المرفوعة على رومان سوشينكو الجلسة المغلقة للنطق بالحكم، وكذلك منع وصول موظف قنصلي للمشاركة في الجلسة بصفة محام للمساعدة القضائية وفقا لأحكام قانون الإجراءات الجنائية للاتحاد الروسي.

وتحيب أوكرانيا بالمجتمع الدولي وبالمؤسسات الدولية لحقوق الإنسان والممثل المعني بحرية وسائط الإعلام في منظمة الأمن والتعاون في أوروبا إلى اتخاذ جميع الإجراءات القانونية والسياسية المناسبة للإفراج عن المواطن والصحفي الأوكراني، رومان سوشينكو، وإعادته إلى أوكرانيا.